

DEODORANTE SPRAY TESSUTI DIAMANTE

LA001325TSP

**IT - Modo d'uso:** Tenendo la bombola in posizione verticale erogare il prodotto a brevi intervalli da una distanza superiore a 20 cm. Non erogare sul corpo, negli occhi, e tenere lontano dalla portata dei bambini. **Indicatori di pericolo:** H222Aerosol altamente infiammabile. H229Contenitore pressurizzato: può esplodere se riscaldato. H315Provoca irritazione cutanea. H373Può provocare una reazione allergica cutanea. H374Provoca grave irritazione oculare. H411Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata. **Consigli di prudenza:** P101In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. P102Tenere fuori dalla portata dei bambini. P210Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare. P270Non vaporizzare su una fiamma libera o altra fonte di accensione. P281Non perforare né bruciare, neppure dopo l'uso. P305+P351+P338In caso di CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. P333+P313In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico. P337+P313Se l'irritazione degli occhi persiste, consultare un medico. P404+P412Proteggere dal raggi solar. Non esporre a temperature superiori a 50 °C/122 °F. P501Smaltire il prodotto/recipiente in conformità alla regolamentazione locale/regionale/nazionale.

**EN - instructions for use:** Hold the canister upright and dispense the product at short intervals from a distance of more than 20 cm. Do not spray on the body, in the eyes, and keep out of the reach of children. **Hazard statements:** H222Extremely flammable aerosol. H229Pressurised container. May burst if heated. H315causes skin irritation. H373May cause an allergic skin reaction. H374Causes serious eye irritation. H411Toxic to aquatic life with long lasting effects. **Precautionary statements:** P101If medical advice is needed, have product container or label at hand. P102Keep away from reach of children. P210Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. P271Do not spray on an open flame or other ignition source. P281Do not pierce or burn, even after use. P305+P351+P338IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. P333+P313If skin irritation or rash occurs: Get medical advice/attention. P337+P313If eye irritation persists: Get medical advice/attention. P404+P412Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50 °C/122 °F. P501Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulation.

**CZ - Návod k použití:** Držte kanystr ve svislé poloze a dávkujte přípravek v krátkých intervalech ze vzdálenosti větší než 20 cm. Nestříkejte na tělo, do očí a uchovávejte mimo dosah dětí. **Označení nebezpečnosti:** H222Extrémně hořlavý aerosol. H229Nádoba je pod tlakem: při zahřívání se může roztřísnout. H315Dráždí kůži. H373Může vyvolat alergickou kožní reakci. H374Může způsobit vážné podráždění očí. H411Toxický pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky. **Bezpečnostní doporučení:** P101Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. P102Uchovávejte mimo dosah dětí. P210Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zápalení. Zákaz kouření. P271Nestříkejte do otevřeného ohně nebo jiných zdrojů zápalení. P281Nepropíchněte nebo nespálujte ani po použití. P305+P351+P338:PII ZASAZENÍ OČI: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. P333+P313:PII podráždění kůže nebo výrtek: Vyhledejte lékařskou pomoc/oléčení. P337+P313:PII podráždění očí: Vyhledejte lékařskou pomoc/oléčení. P404+P412: Chraňte před slunečním zářením. Nevystavujte teplotě přesahující 50 °C/122 °F. P501Odstraňte obal/obal podle místních/regionálních/národních/mezinárodních předpisů.

**DE - Anwendung:** Halten Sie den Zylinder senkrecht und geben Sie das Produkt in kurzen Abständen aus einer Entfernung von mehr als 20 cm aus. Nicht auf den Körper, in die Augen auftragen und für Kinder unzugänglich aufbewahren. **Sicherheitshinweise:** H222:Extrem entzündbares Aerosol. H229:Behälter unter Druck. Kann sprangevoll überhitzen. H315:Verursacht Hautreizungen. H373:Kann allergische Hautreaktionen verursachen. H374:Verursacht schwere Augenreizung. H411:Chifig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. **Sicherheitshinweise:** P101:ist ärztlicher Rat erforderlich. Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102:Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P210:Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. P271:Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. P281:Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. P305+P351+P338:BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. P333+P313:Bei Hautreizung oder -ausschlag: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. P337+P313:Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. P404+P412:Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 50 °C/122 °F aussetzen. P501:Abfall/Behälter gemäß den örtlichen/ regionalen/nationalen/internationalen Vorschriften entsorgen.

**ES - Modo de empleo:** Manteniendo el cilindro en posición vertical, dispense el producto a intervalos cortos desde una distancia de más de 20 cm. No administrar en el cuerpo en los ojos y mantener fuera del alcance de los niños. **Indicaciones de peligro:** H222Aerosol extremadamente inflamable. H229Recipiente a presión: Puede reventar si se calienta. H315Provoca irritación cutánea. H373Puede provocar una reacción alérgica en la piel. H374Provoca irritación ocular grave. H411Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. **Consejos de prudencia:** P101:Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. P102:Mantener fuera del alcance de los niños. P210:Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de cables, de flamas abiertas o de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. P271:No pulverizar sobre una llama abierta u otra fuente de ignición. P281:No perforar ni quemar, incluso después de su uso. P305+P351+P338:EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes pueda acerse con facilidad. Proseguir con el lavado. P333+P313:En caso de irritación o erupción cutánea: Consultar a un médico. P337+P313:Si persiste la irritación ocular: Consultar a un médico. P404+P412:Proteger de la luz del sol. No exponer a temperaturas superiores a 50 °C/122 °F. P501:Eliminar el contenido/el recipiente en conformidad con local / regional / nacional.

**FR - Mode d'emploi:** Tenir le cylindre en position verticale, distribuer le produit à intervalles rapprochés à une distance de plus de 20 cm. Ne pas appliquer sur le corps, dans les yeux, et tenir hors de portée des enfants. **Mentions de danger:** H222Aerosol extrêmement inflammable. H229Recipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. H315Provoque une irritation cutanée. H373Peut provoquer une allergie cutanée. H411Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. **Conseils de prudence:** P101En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102Tenir hors de portée des enfants. P210Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'incin. P271Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. P281Ne pas perfore, ni brûler, même après usage. P305+P351+P338:EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. P333+P313:En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: consulter un médecin. P337+P313:Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin. P404+P412:Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F. P501:Éliminer le contenu/recipient dans conformément à la réglementation locale/regionale/nationale/internationale.

T.E.A SRL  
VIA G. MORONI, 171  
24127 BERGAMO (BG) - ITALY  
Tel. +39 392 0063007  
BUCATOPROFUMATO.COM



MADE IN ITALY

## LE ESSENZE DI ELDA

## ESSENZA DI Diamante

### DEODORANTE PER TESSUTI DEODORANT FOR FABRICS

**NL - Hoe te gebruiken:** Houd de cilinder in verticale positie en verdeel het product met korte tussenpozen vanaf een afstand van meer dan 20 cm. Niet op het lichaam, in de ogen doseren en buiten bereik van kinderen houden. **Gevaaraanduidingen:** H222Zeer licht ontvlambare aerosol. H229Houdt onder druk: kan openbarsten bij verhitting. H315Verorzaakt huidirritatie. H373Kan een allergische huidreactie veroorzaken. H374Verorzaakt ernstige oogirritatie. H411Gifig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. **Veiligheidsaanbevelingen:** P101Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102Buiten het bereik van kinderen houden. P210Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. P271Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. P281Ook na gebruik niet doorboren of verbrijden. P305+P351+P338:BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. P333+P313:BIJ huidirritatie of uitslag: een arts raadplegen. P337+P313:BIJ aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen. P404+P412:Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50 °C/122 °F. P501Inhoud/verpakking afvoeren naar overeenstemming met lokale / regionale / nationale voorschriften.

**PL - Sposób użycia:** Trzymając cylinder w pozycji pionowej, dozować produkt w krótkich odstępach czasu z odległości większej niż 20 cm. Nie dozować na ciało, do oczu i przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. **Rodząj zagrożenia:** H222Skrajnie łatwopalny aerosol. H229Pojemnik pod ciśnieniem: Ogranicz grozi wybuchem. H315Ciężko drażniące na skórę. H373Może powodować reakcję alergiczną skóry. H374Drażniące na oczy. H411Dział toksyczne na organizmy wodne, powodując długotrwałe skutki. **Warunki bezpiecznego stosowania:** P101W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę. P102Chronicz przed dziećmi. P210Przechowywać z dala od źródeł ciepła, gorących powierzchni, źródeł iskrzenia, otwartego ognia i innych źródeł zapłonu. Nie palić. P271Nie rozpylać nad otwartym ogniem lub innym źródłem zapłonu. P281Nie przekłuwać ani nie spalać, nawet po użyciu. P305+P351+P338W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie płukać wodą przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. P333+P313W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry lub wysypki: Zasięgnąć porady/życieć się pod opiekę lekarza. P337+P313W przypadku utrzymywania się działania drażniącego na oczy: Zasięgnąć porady/życieć się pod opiekę lekarza. P404+P412Chronicz przed światłem słonecznym. Nie wystawiać na działanie temperatury przekraczającej 50 °C/122 °F. P501Zawartość/pojemnik usunąć do zgodnie z lokalnymi / regionalnymi / krajowymi.

**RO - Mod de utilizare:** Ținând cilindrul în poziție verticală, distribuiți produsul la intervale scurte de timp de la o distanță mai mare de 20 cm. Nu distribuiți pe corp, în ochi și nu lăsați la îndemâna copiilor. **Fraze de pericol:** H222Aerosol extrem de inflamabil. H229Recipient sub presiune: Poate exploda dacă este încălzit. H315Provocă iritație a pielii. H373Poate provoca o reacție alergică a pielii. H374Provocă o iritare gravă a ochilor. H411Toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung. **Fraze de precauție:** P101Dacă este necesară consultarea medicului, țineți la îndemână recipientul sau eticheta produsului. P102A nu se lasă la îndemâna copiilor. P210A se păstră departe de surse de căldură, suprafețe fierbinți, scântei, flăcări și alte surse de aprindere. Fumați! Interzis! P271Nu pulverizați deasupra unei flăcări deschise sau unei alte surse de aprindere. P281Nu perforați sau ardeți, chiar și după utilizare. P305+P351+P338:ÎN CAZ DE CONTACT CU OCHI: Clătiți cu atenție cu apă timp de mai multe minute. Scoateți lentilele de contact, dacă este cazul și dacă acest lucru se poate face cu ușurință. Continuați să clătiți. P333+P313:În caz de iritare a pielii sau de erupție cutanată: consultați medicul. P337+P313Dacă iritarea ochilor persistă: consultați medicul. P404+P412A se proteje de lumina solară. Nu expuneți la temperaturi care depășesc 50 °C/122 °F. P501Aruncați conținutul/recipientul în conformitate cu reglementările locale/regionale/nationale/internationale.

**SK - Spôsob použitia:** Držte valec vo zvislej polohe a dávkujte produkt v krátkych intervaloch zo vzdialenosti viac ako 20 cm. Neaplikujte na telo, do očí a uchováajte mimo dosahu detí. **Prehľadná o potrebu:** H222Mimoriadne horľavý aerosol. H229Nádoba je pod tlakom. Pri zahriatí sa môže roztřísnit. H315Dráždí kožu. H373Môže vyvolať alergickú kožnú reakciu. H374Môže spôsobiť vážne podráždenie očí. H411Toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. **Prehľadná o opatreniach:** P101Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. P102Uchováajte mimo dosahu detí. P210Uchováajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčite. P271Nestrieľajte na otvorený ohň ani iný zdroj zapálenia. P281Nepropíchnite alebo nespálujte ju, a to ani po spotrebovaní obsahu. P305+P351+P338:PII ZASAZENÍ OČI: Několik minut ich opatrně vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P333+P313:PII podráždenie očí: pretrváva vyhledejte lekársku pomoc/častoťnosť. P337+P313:PII podráždenie očí: pretrváva vyhledejte lekársku pomoc/častoťnosť. P404+P412:Chraňte pred slnečným žiarením. Nevystavujte teplotám nad 50 °C/122 °F. P501Zneškodnite obsah/nádobu do V súlade s miestnymi/regiónnymi/ vnútroštátnymi/medzinárodnými predpismi.

CONTIENE - IT CONTAINS - OSAHAJE - ENTHÄLT - CONTIENE - CONTENT DU - BEVAT - ZAWIERA - CONTIENE - OSAHAJE: 4-TERT-BUTYL-CYCLOHEXYL ACETATE, 6-OCTEN-1-OL, 3,7-DIMETHYL-2-METHYL-3-(P-ISOPROPYL-PHENYL) PROPIONALDEHYDE, 4-HEXYLNONANAL, DEHYDE, 2-METHYL UNDECANAL, COLURAN, (E)-1-METHOXY-4-PROPYLBENZENE, TRANS-9-UNDECANAL, 10-UNDECANAL, 3,7-DIMETHYL-3-OCTANOL, CONTENT OF VOC READY TO USE CONDITION: 70.00 %

UN 1950 **400 ml e** **520** **3**

**UFI: KR40-SONV-H009-13F1**

NON CONTIENE PARABENI  
SOSTANZE VPV-B: NESSUNA  
SOSTANZE PBT-NESSUNA

PARABEN FREE  
vPvB SUBSTANCES: NONE  
PBT SUBSTANCES: NONE

<b>BOMBOLA</b> 40 FE	<b>TAPPO</b> 05 PP	<b>SPRAY CAN</b> 40 FE	<b>CAP</b> 05 PP
METALLO	PLASTICA	METAL	PLASTIC
RACCOLTA METALLO	RACCOLTA PLASTICA		

**PERICOLO - DANGER - NEBEZPEČÍ**  
- GEFÄHR - PELIGRO - DANGER -  
GEVAAR - ZAGROZENIE - PERICOL  
- NEBEZPEČENSTVO